

Our Lady of Guadalupe Nuestra Señora de Guadalupe

1860 Griegos Road, NW
Albuquerque, NM 87107
www.guadalupeabq.com

Parish Office—Oficina Parroquial

☎ 505.345.4596 ☎ 505.342.2984
✉ olog9108@gmail.com

Religious Education—Educación Religiosa

☎ 505.344.7153 ☎ 505.342.2984
✉ olog9109@gmail.com

Mass Schedule

Monday–Friday	9:00am (Bilingual)
Saturday	5:30pm (English)
Sunday	7:30am, 10:00am, 6:30pm (English) 12:30pm (Spanish)

Horario de Misas

lunes a viernes	9:00am (bilingüe)
sábado	5:30pm (inglés)
domingo	7:30am, 10:00am, 6:30pm (inglés) 12:30pm (español)

Penance—Penitencia

Saturdays at 4:00pm and by appointment.
Los sábados a las 4:00pm y también por cita previa.

Eucharistic Adoration

Tuesday and Thursday	7:00am–9:00pm
Wednesday and Friday	7:00am–5:00pm

Adoración Eucarística

martes y jueves	7:00am–9:00pm
miércoles y viernes	7:00am–5:00pm

Business Hours

Monday	9:30am–12:00pm
Tuesday–Friday	9:30am–12:00pm 1:00pm–4:30pm

Horario de Oficina

lunes	9:30am–12:00pm
martes–viernes	9:30am–12:00pm 1:00pm–4:30pm

Religious Education Office Hours

Monday, Tuesday, Thursday	9:30am–12:00pm
Wednesday and Thursday	4:00pm

Horario de la Oficina de Educación Religiosa

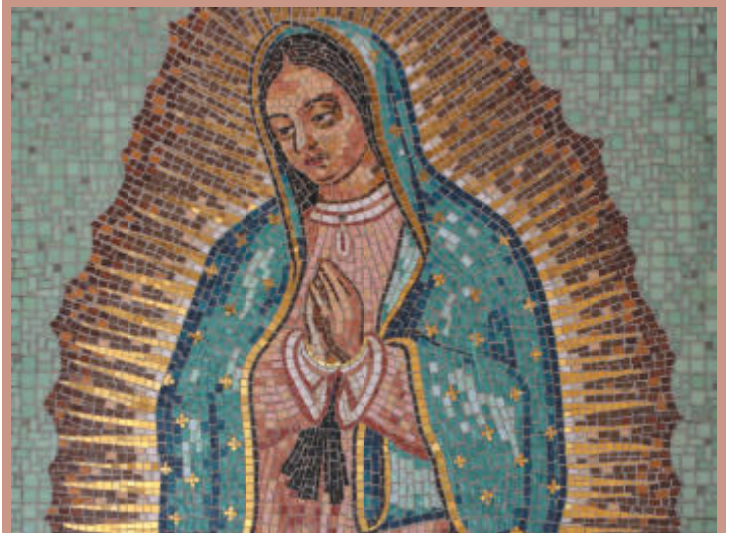
lunes, martes y jueves	9:30am–12:00pm
miércoles y jueves	4:00pm

Print Deadline

All bulletin and prayer list names are due by Friday at noon to ologabqbulletin@gmail.com 10 days in advance.

Fecha Límite

La fecha límite para enviar anuncios e intenciones de oración a ologabqbulletin@gmail.com es viernes al mediodía, 10 días antes de publicación.



No temas, ¿no estoy aquí yo, que soy tu Madre?

Seventh Sunday in Ordinary Time

Sunday, February 24, 2019

Séptimo Domingo de Tiempo Ordinario

domingo 24 de febrero de 2019

Question of the Week | Pregunta de la Semana

Jesus implores his followers to love their enemies and to stop judging others. How do you measure yourself against these moral imperatives?

Jesús implora a sus seguidores que amen a sus enemigos y que dejen de juzgar a los demás. ¿Cómo te comparas contra estos imperativos morales?



7th Sunday
IN ORDINARY TIME

"Be merciful, just as your Father is merciful." - Lk 6:36

"Sean misericordiosos, como su Padre es misericordioso." - Lc 6, 36

Parish Staff • Personal Parroquial

Rev. Joe D. Vigil
Pastor | Párroco

Rev. Juan Manuel Cabrera,
Rev. Manuel Montoya, Rev. George Valverde
Permanent Deacons | Diáconos Permanentes

Anna María Gómez
Office and Facilities Manager
Gerente de Oficina e Instalaciones

Brigette Leyva
Religious Education Director
Directora de Educación Religiosa

Andrea Solís
Youth Minister | Ministra Juvenil

Charlotte Flores
Parish Secretary | Secretaria Parroquial

Enrique Retana
Maintenance Supervisor | Supervisor de Mantenimiento

José Quintana
Maintenance | Mantenimiento

Sacrificial Giving Report for February 10, 2019
Informe de diezmo para el 10 de febrero de 2019

Sunday Collection • Colección dominical	\$7824.90
Building Fund • Fondo de edificios	\$590.44
St. Vincent de Paul • San Vicente de Paúl	\$1565.50

www.guadalupeabq.com/give-on-line

Prayer Intentions • Intenciones de Oración

Shawn Ammons, Jenny Baca, Al Coleman, Joe García,
Theresa Maestas, Vickie Maestas, José Martínez, Chuck
Sargeant, Lucy Sargeant

To add a name, email ologabqbulletin@gmail.com or call the parish office. Intentions are published for a month.

Llama a la oficina o escriba ologabqbulletin@gmail.com para agregar un nombre. Se publican las intenciones por un mes.

Sentence Sermon • Sermoncito Semanal

“You’re on heaven’s most wanted list.”

“Tú estás en la lista del cielo de los más buscados”.

Father Flood



Mass Intentions



Intenciones de Misa

Monday, February 25 St. Sebastian
lunes 25 de febrero San Sebastián
9:00am †Birthday of Rosanna Baca by the Family

Tuesday, February 26 St. Nestor
martes 26 de febrero San Néstor
9:00am —Special intentions for Brendan Reser by Mom and Dad
—Birthday blessings for Marcella Gallegos by the Gallegos Family

Wednesday, February 27 St. Leander
miércoles 27 de febrero San Leandro
9:00am †Joseph Lovato by the Family
†Lucy Gonzales by Elena Duncan
—Birthday blessings for Joel Tungate by Tommy and Carmen Montaño

Thursday, February 28 St. Roman
jueves 28 de febrero San Román
9:00am —Special intentions Phyalily Montaño by Tommy and Carmen Montaño

Friday, March 1 St. Felix
viernes 1º de marzo San Félix
9:00am †Henry Aceves by Karen and daughters

Saturday, March 2 St. Frederick
sábado 2 de marzo San Federico
5:30pm †Lucía Mascareñas by Elena Duncan
†Rose García by Morris García
—Special intentions for Brendan Reser by Mom and Dad

Sunday, March 3 8th Sunday of Ordinary Time
domingo 3 de marzo 8º Domingo del Tiempo Ordinario
7:30am †Esquipula “Skip” Narváez by the Family
†Molly C de Baca by Elena Duncan

10:00am †Rick Sisneros by the Balderrama Family
†Joe Romero by the Family
†Joe Hernández by his Wife

12:30pm †Lucy Gonzales por la familia Trujillo

6:30pm †Jerome Quintana by David Quintana

Visit the parish office to request a Mass for a deceased loved one, anniversary, birthday, or other intention.

Favor de visitar la oficina para pedir una Misa para un ser querido difunto, aniversario, cumpleaños u otra intención.

Q I noticed in Mass one day that people do different things. Some change responses, some genuflect before Communion, and one lady went to kneel in front of the tabernacle. Are these part of the new changes that are coming?

A People have good intentions, and try to do what they feel is best as they worship God. When things are too "liberal" or too "conservative," depending on their personal preferences, people will try different things. And so, you get all kinds of bowing, genuflecting, changing of responses, elimination of masculine pronouns, etc. I have actually seen people fall because the person in front of them suddenly genuflects before Communion, which is not part of our tradition. The bishops continue to address these issues, requiring some uniformity, while leaving room for appropriate individual expression.

In the meantime, it is important to remember that we gather as a community to celebrate the Eucharist. We are the body of Christ, united in mind, heart and spirit, as we worship God. When people do things that are distracting, or different than the rest of the community, it introduces a foreign element and breaks the unity of the assembled church. Strictly speaking, that is a definition of sin: a rupture in our relationship with God and one another. Not that these things are sinful, but the higher value is the community at worship—the "common unity" rather than political or religious statements of individuals. Good intentions do not replace good liturgy.

©2008 Liturgical Publishing, Inc.

Readings for the Week

Sunday: 1 Sm 26:2, 7-9, 12-13, 22-23/Ps 103:1-2, 3-4, 8, 10, 12-13 [8a]/1 Cor 15:45-49/Lk 6:27-38

Monday: Sir 1:1-10/Ps 93:1ab, 1cd-2, 5 [1a]/Mk 9:14-29

Tuesday: Sir 2:1-11/Ps 37:3-4, 18-19, 27-28, 39-40 [cf. 5]/Mk 9:30-37

Wednesday: Sir 4:11-19/Ps 119:165, 168, 171, 172, 174, 175 [165a]/Mk 9:38-40

Thursday: Sir 5:1-8/Ps 1:1-2, 3, 4 and 6 [40:5a]/Mk 9:41-50

Friday: Sir 6:5-17/Ps 119:12, 16, 18, 27, 34, 35 [35a]/Mk 10:1-12

Saturday: Sir 17:1-15/Ps 103:13-14, 15-16, 17-18 [cf. 17]/Mk 10:13-16

Next Sunday: Sir 27:4-7/Ps 92:2-3, 13-14, 15-16 [cf. 2a]/1 Cor 15:54-58/Lk 6:39-45

Lecturas de la Semana

Domingo: 1 Sm 26, 2, 7-9, 12-13, 22-23/Sal 103, 1-2, 3-4, 8, 10, 12-13 [8]/1 Co 15, 45-49/Lc 6, 27-38

Lunes: Eclo 1, 1-10/Sal 93, 1, 1-2, 5 [1]/Mc 9, 14-29

Martes: Eclo 2, 1-11/Sal 37, 3-4, 18-19, 27-28, 39-40 [cfr. 5]/Mc 9, 30-37

Miércoles: Eclo 4, 11-29/Sal 119, 165, 168, 171, 172, 174, 175 [165]/Mc 9, 38-40

Jueves: Eclo 5, 1-8/Sal 1, 1-2, 3, 4 y 6 [40, 5]/Mc 9, 41-50

Viernes: Eclo 6, 5-17/Sal 119, 12, 16, 18, 27, 34, 35 [35]/Mc 10, 1-12

Sábado: Eclo 17, 1-15/Sal 103, 13-14, 15-16, 17-18 [cfr. 17]/Mc 10, 13-16

Domingo siguiente: Eclo 27, 4-7/Sal 92, 2-3, 13-14, 15-16 [cfr. 2]/1 Co 15, 54-58/Lc 6, 39-45

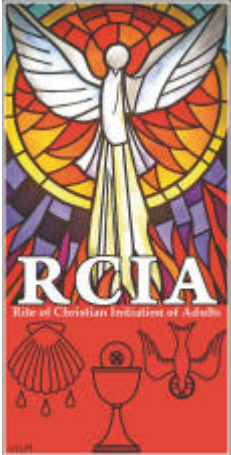
Read the gospel and color!

¡Lee el evangelio y pinta!

To the Parents of Young Children:

- God put the wiggle in children—don't feel you have to suppress those wiggles in God's house.
- Quietly explain the parts of the Mass and actions of the priest, musicians, ushers, etc.
- Sing the hymns, pray and voice the responses. Children learn behavior by mimicking you.
- Consider sitting toward the front where it is easier for your little ones to engage.
- If you have to leave the Sanctuary with your child, feel free to do so, but please come back. As Jesus said, "Let the children come to me."





RCIA Reflection

“Love your enemies and do good to those who hate you.” We do not like hearing these words, but they are at the heart of Jesus’ teaching. When we are hurt, we want to get defensive and fight back. We prefer engaging in battle with something that is negative and evil rather than returning a heart of love. It is easy to love those who will love us back and much harder to love those who may not. But there is no credit to be found in simply surrounding ourselves with friends. Jesus wants to push us out of our comfort zones. We still find ourselves judging others and condemning them when the order of the Gospel is forgiveness and mercy. Why are we so unwilling to let go of the control? Perhaps the answer is found in a failure to love and an absence of faith. Do you want to learn more? If the answer is “yes”, come to RCIA on **Sundays at 8:30am**. Call Adrián Leyva at 505.239.3685 for more information.

FORMED PICK



Presence

Episode 1: God Is With Us

What’s So Special about the Eucharist?

Although the Eucharist appears to be simple bread and wine, it is actually the “source and summit” of the Christian life. Explore the truth and beauty of Christ’s real presence in the Eucharist with the first episode of FORMED’s most popular series.



“I wish the whole world could watch this!”

—Rachel Q., Lafayette, LA

Watch on formed.org

What Is FORMED?

FORMED, a revolutionary online platform now available to **all parishioners**, provides free access to the best Catholic audio talks, movies, ebooks, and video-based studies from trusted providers—right at your fingertips! Sign up at guadalupeabq.formed.org or call or text Marcelo Cabrera at 505.710.9162 with questions, troubleshooting help, or for more information.

¿Qué es FORMED?

FORMED, una revolucionaria plataforma en línea ahora disponible **para todos los parroquianos**, le ofrece acceso gratis al mejor contenido católico en audio, películas, libros electrónicos y programas de estudio en video de presentadores en español. ¡Todo al alcance de sus manos! Inscríbese hoy en guadalupeabq.formed.org o comuníquese con Marcelo Cabrera al 505.710.9162 con preguntas, dudas, ayuda técnica o para más información.

RECOMENDACIONES DEL MES



¿Es Importante el Matrimonio?

Serie Amado (Con el Dr. Tim Gray y el Dr. Edward Sri)

Dios puso en el corazón humano un deseo para un único compromiso de toda la vida y un amor total de auto donación encontrado en el Sacramento del Matrimonio.

RECOMENDACIONES ADICIONALES

- Matrimonio fácil para tiempos difíciles (ebook)
- Amor, sacrificio y confianza (audio de Padre Michael Schmitz)

Véalo en formed.org

Parish Announcements

Parish Office Closure

The parish office will be closed on **March 5 and 6** due to staff training at the Catholic Center.

Ash Wednesday Schedule

Bilingual Masses and ash distribution will take place on **Wednesday, March 6 at 9am, 12:15pm, and 6pm.**

Save the Date

Guadalupe ACTS will host two retreats this year. Details and registration information to come.

- Women's ACTS Retreat will be July 25–28 at the Madonna Center
- Men's ACTS Retreat will be October 24–27 at the Madonna Center

Anuncios Parroquiales

Cierre de la oficina parroquial

La oficina permanecerá cerrada el **5 y 6 de marzo** debido al entrenamiento para el personal en la sede de la arquidiócesis.

Horario para el Miércoles de Ceniza

Misas bilingües y distribución de cenizas: **miércoles, 6 de marzo a las 9am, 12:15pm y 6pm.**

Guardar las fechas

ACTS de Guadalupe va a tener dos retiros en inglés este año. Más detalles e inscripciones pronto.

- Retiro de ACTS para mujeres será del **25 al 28 de julio** en el "Centro Madona"
- Retiro de ACTS para hombres será del **24 al 27 de octubre** en el "Centro Madona"

2019 Fiestas de Guadalupe

The annual parish Fiestas de Guadalupe are scheduled for **August 24-25, 2019.**

- The fiesta organizers are searching for musicians, bands, singers and dance/performance groups who are interested in performing this year. Keep in mind that all performers will be selected by a screening committee and performance slots are not guaranteed. Those who are interested should submit a letter of intent and a demo CD to the parish office addressed to the parish organizers. The deadline for letters of intent and demo CDs is **Friday, March 1.**
- Are you fun, excited to improve, and willing to bring and implement new ideas to the fiestas? There are currently 4 or 5 vacancies on the parish Fiestas de Guadalupe Committee. The committee meets once a month in February, March and April and twice a month in May, June, July and August. Contact Marcella Gallegos at 505.280.7360 via phone/text or bigmamag348@yahoo.com for more information.

Fiestas de Guadalupe de 2019

Las Fiestas de Guadalupe se celebrarán el **24 y 25 de agosto de 2019.**

- Los organizadores de las fiestas también buscan músicos, bandas y cantantes que estén interesados en presentaciones musicales. Hay que recordar que un comité seleccionará a todos los artistas e intérpretes y no se garantiza ningún espacio. Todos los interesados deberán de entregar a la oficina una carta de interés con una grabación en disco compacto dirigidas al comité antes de la fecha límite del **1º de marzo.**
- ¿Eres una persona divertida y listo y emocionado para mejorar las Fiestas de Guadalupe con tus nuevas ideas? Actualmente hay 4 o 5 posiciones vacantes en el Comité de las Fiestas de Guadalupe. El comité tiene una junta en los meses de febrero, marzo y abril y tiene dos juntas en los meses de mayo, junio, julio y agosto. Favor de contactar Marcella Gallegos al 505.280.7360 por teléfono o mensajes de texto o por email al bigmamag348@yahoo.com para más información.

Archdiocese Announcements • Anuncios de la Arquidiócesis

Próximos Retiros Para La Celebración De XV Años

Los retiros bilingües son para jóvenes y sus padres preparándose para la celebración de sus quince años. El costo de \$35 incluye comida. Póngase en contacto con Jéssica Ríos al 505.831.8216 o jrios@archdiosf.org para más información e inscripciones.

- sábado 18 de mayo de 11am– 4pm en el Catholic Center (4000 St. Joseph Place NW)
- sábado 3 de agosto de 11am– 4pm en el Catholic Center (4000 St. Joseph Place NW)
- sábado 7 de diciembre de 11am– 4pm en el Catholic Center (4000 St. Joseph Place NW)

Preparación Matrimonial en Español

Las parejas que pronto se casarán por la iglesia están invitados a asistir un retiro en preparación al sacramento de matrimonio: "Nos vamos a casar". Este retiro cumple con los requisitos establecidos por la arquidiócesis como parte de la preparación matrimonial. Los retiros para el año 2019 serán el **5, 6 y 7 de abril**; el **12, 13 y 14 de julio**; y el **11, 12 y 13 de octubre** en el Centro de Retiros Madona (4000 St. Joseph's Place NW). La cuota de registración es \$65 por pareja. Favor de llamar al 505.831.8147 para inscribirse o más información.



**GARCIA
MORTUARY**

717 Stover Avenue SW
Albuquerque, NM 87102

243-5222

Ray Baldonado

"Where Healing Begins"

www.danielsfuneral.com



**PROTECTING SENIORS NATIONWIDE
MEDICAL ALERT SYSTEM**

\$29.95/MO

BILLED QUARTERLY

CALL NOW! 1.877.801.7772
WWW.24-7MEDALARM.COM

PLUS
SPECIAL
OFFER

**AVAILABLE
FOR A LIMITED TIME**

**ADVERTISE YOUR
BUSINESS HERE**

Contact **Gabriel Lara** to place an ad today!
glara@4LPi.com or (800) 950-9952 x5842

Roof Problems?

Absolute Skylight & Construction

NEW ROOFS • RE-ROOFS
ROOF UPGRADES • ROOF MAINTENANCE

Experts in all types of roofs & solar/skylight installation

JUAN MONTOYA 710-5634

A FAMILY BUSINESS FOR 21 YEARS

HELP PROTECT YOUR FAMILY

With a home security system monitored by ADT professionals 24 hours a day, 7 days a week. As an added benefit, installing a Security System may qualify you for a Homeowners Insurance discount.



CALL NOW! 1-888-891-6806



**GABALDON
MORTUARY**

"The service you have trusted
for over 65 years"

505.243.7861

1000 Old Coors Drive SW
Albuquerque, NM 87121

www.gabaldonmortuary.net

Pre-need Insurance 505.243.7404

Bandidos Mexican Food



**2128 Central Ave SE
Albuquerque, NM**

505- 243- 4857

Buy One Get One Free



LEO'S BAR
LOCATED ON 12TH AND CANDELARIA

505- 341-9564

EverGuard Roofing

Your Commerical & Residential Roofers in Albuquerque

Free Roof Inspections

(505) 242-6511

**catholicmatch®
New Mexico**



CatholicMatch.com/NM



Teresa Garcia, RN

Owner/Manager
C: 505-363-4735

Casa De Carino, LLC

Assisted Living | Residential Care

2908 Indian Farm Ln NW, Albuquerque, NM 87107

P: 505-345-4203

10% Discount With This Ad

SPREAD THE WORD

A Thriving, Vibrant Community Matters



SUPPORT OUR ADVERTISERS

**ORTEGA'S PROPANE
SERVICE INC.**

3914 2nd St. NW

(505) 345-4910 • (505) 345-1617

For Bottle Filling and All your Propane Needs

Family Owned & Operated for Over 40 Years

MASTER CARD • VISA
AMERICAN EXPRESS • DISCOVER



NEW MEXICO

Carpet Repair & Cleaning

New Mexico Carpet Repair & Cleaning
Isaiah Leyva

505-688-1724 • newmexicocarpetrepair.com

"Don't Replace It, Repair It"

www.parishstore.com



**WE'RE HIRING
AD SALES EXECUTIVES**



- Full Time Position with Benefits
- Sales Experience Preferred
- Paid Training
- Overnight Travel Required
- Expense Reimbursement

CONTACT US AT

careers@4LPi.com
www.4LPi.com/careers



**El Paraiso
Management Service**

"Providing quality care for your loved ones
in their home and on their terms."

Albuquerque Los Lunas **505-299-5111**

Socorro & Surrounding Areas **505-865-2994**



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lp.com

Our Lady of Guadalupe, Albuquerque, NM

A 4C 05-1043